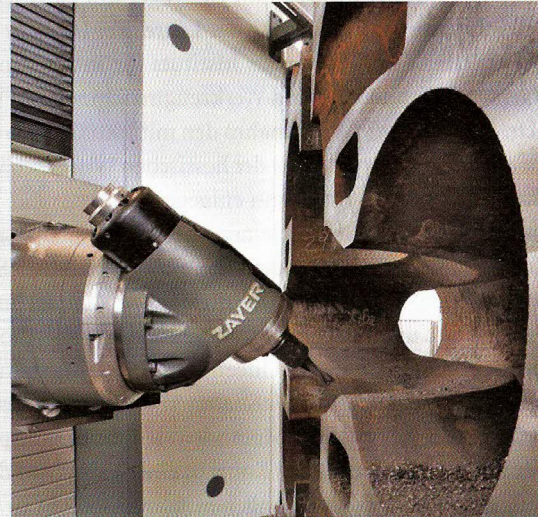


→ KURZ GEMELDET

- **TIEFBOHREN UND MEHR:** TBT Tiefbohrtechnik, Dettingen/Erms, erweitert den Geschäftsbereich Lohnfertigung. In Bad Arolsen wurde die neue Niederlassung Nord eröffnet, um dem steigenden Bedarf an Dienstleistungen rund um das Tieflochbohren gerecht zu werden.
- **TRANSPARENTER DATENAUSTAUSCH:** Der Hersteller von Einstell- und Messgeräten Zoller und das CAD/CAM-Systemhaus Moldtech arbeiten Hand in Hand. Das Moldtech-Produkt ›mt-connect tool-management‹ bietet eine Anbindung der Zoller-Softwarelösungen Tool Management Solutions (TMS) an TopSolid CAM, sodass doppelte Datenhaltung und -eingabe sowie Medienbrüche vermieden werden.
- **SCHULUNGSZENTRUM ERWEITERT:** Der japanische Konzern Yaskawa hat sein internationales Schulungszentrum für Robotik und Antriebstechnik in Eschborn bei Frankfurt deutlich erweitert: Mit nunmehr 1700 m² Fläche gehört die ›Yaskawa Academy‹ europaweit zu den größten Einrichtungen dieser Art.
- **NACHFOLGEREGELUNG:** Die Aktionäre haben im Sinne einer Nachfolgeregelung das Unternehmen Schurter Retrofit AG an neue Eigentümer übergeben. Schurter erwirtschaftet mit der Erneuerung (Retrofit) von Bearbeitungszentren steigende Umsätze und ist in den letzten Jahren vor allem international gewachsen.
- **TOCHTERFIRMA GEGRÜNDET:** Seit mehr als 60 Jahren liefert Polo Filteranlagen für Kühlschmierstoffe der metallverarbeitenden Industrie. Um bei den zahlreichen Kunden in Süddeutschland, in der Schweiz und Österreich kurzfristig präsent zu sein, wurde die Polo Service GmbH in Ravensburg gegründet. Sie berät fachkundig bei Bedarf neuer Anlagen und leistet Service an vorhandenen Systemen.
- **UMZUG:** DP Technology, Schöpfer der CAM-Software Esprit, ist an einen neuen Standort gezogen. Der Firmensitz befindet sich nun im M.I.B.I. 672 rue du Mas de Verchant, 34000 Montpellier, Frankreich.
- **AUSZEICHNUNG:** Sandvik Coromant wurde für die erfolgreiche Einbringung von Know-how in die Normung am Beispiel des modularen Werkzeugsystems Coromant Capto durch das Deutsche Institut für Normung e.V. mit dem dritten Preis in der Kategorie ›Nutzen der Normung‹ ausgezeichnet.

IBERIMEX®



JUARISTI

BOST

GEMINS

ZAYER

Voll Innovation: ZAYER XIOS

höchste
Dynamik und
Performance



Längsverfahr-
wege: 3000
bis 5000 mm

patentierter
ZAYER-Uni-
versalfräskopf

Iberimex ist Ihr Rund-um-Partner für spanische Werkzeugmaschinen zur Großteilebearbeitung: Von der individuellen Planung über die Aufstellung und Wartung Ihrer Maschine bis hin zur Schulung Ihrer Mitarbeiter. Gerne informieren wir Sie persönlich:

IBERIMEX Werkzeugmaschinen GmbH
+49(0)2 11.9 20 71-0
www.iberimex.de

METAV, Halle 15, Stand C 20